

Siempre a su disposición para ayudarle

Para registrar su producto y obtener información de contacto y asistencia, visite www.philips.com/support

HTL5130B



Manual del usuario

PHILIPS

Contenido

1 Importante	2
Ayuda y asistencia	2
Seguridad	2
Cuidado del producto	3
Conservación del medioambiente	3
Conformidad	4

2 Producto	4
Unidad principal	4
Mando a distancia	5
Conectores	6

3 Ubicación	6
Colocación de la unidad principal	6

4 Conectar	7
Conexión al televisor	7
Conexión del audio del televisor y de otros dispositivos	8

5 Uso del producto	9
Ajuste del volumen	9
Elección del sonido	9
Reproducción de audio a través de Bluetooth	10
Conexión Bluetooth a través de NFC	11
Dispositivos de almacenamiento USB reproductor de MP3	11
Auto standby	12
Ajuste del brillo de la pantalla	12
Aplicación de ajustes de fábrica	12

6 Actualización de software	13
Comprobación de la versión del software	13
Actualización de software mediante USB	13

7 Especificaciones del producto	14
--	----

8 Solución de problemas	15
--------------------------------	----

1 Importante

Asegúrese de leer y comprender todas las instrucciones antes de utilizar el producto. La garantía no cubre los daños producidos por no haber seguido las instrucciones.

Ayuda y asistencia

Para obtener una amplia asistencia en línea, visite www.philips.com/support para:

- descargar el manual de usuario y la guía de inicio rápido
- ver tutoriales en vídeo (disponibles sólo para modelos seleccionados)
- encontrar respuestas a las preguntas más frecuentes
- enviarnos una pregunta por correo electrónico
- chatear con un representante del servicio de asistencia.

Siga las instrucciones del sitio Web para seleccionar su idioma y, a continuación, introduzca el número de modelo de su producto.

También puede ponerse en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de su país. Antes de ponerse en contacto, anote el modelo y número de serie del producto. Esta información se encuentra en la parte posterior o inferior del producto.

Seguridad

Riesgo de descarga eléctrica o incendio.

- Antes de realizar cualquier conexión o cambiarla, asegúrese de que todos los dispositivos estén desconectados de la toma de alimentación.
- Nunca exponga el producto ni los accesorios a la lluvia ni al agua. Nunca coloque contenedores de líquidos,

como jarrones, cerca del producto. Si se derramase algún líquido sobre el producto o en su interior, desconéctelo de la toma de alimentación inmediatamente. Póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente para que compruebe el producto antes de su uso.

- No coloque nunca el producto ni los accesorios cerca de llamas sin protección u otras fuentes de calor; lo que incluye la luz solar directa.
- No inserte objetos en las ranuras de ventilación ni en las aberturas del producto.
- Si usa el enchufe de alimentación o un adaptador para desconectar el aparato, éstos deberán estar siempre a mano.
- No exponga las pilas (batería o pilas instaladas) a temperaturas altas como, por ejemplo, la luz solar; el fuego o similares.
- Antes de que se produzca una tormenta eléctrica, desconecte el producto de la toma de alimentación.
- Para desconectar el cable de alimentación, tire siempre del enchufe, nunca del cable.

Riesgo de cortocircuito o incendio.

- Para ver su identificación y la tasa de alimentación, consulte la placa de modelo situada en la parte posterior o inferior del producto.
- Antes de conectar el producto a la toma de alimentación, asegúrese de que el voltaje de alimentación se corresponda con el valor impreso en la parte posterior o inferior del producto. Nunca conecte el producto a la toma de alimentación si el voltaje es distinto.

Riesgo de lesión o de daños en el producto.

- Nunca coloque el producto ni ningún otro objeto sobre cables de alimentación u otros equipos eléctricos.
- Si el producto se transporta a temperaturas inferiores a 5 °C, desembale el producto y espere hasta que su temperatura se equipare a la temperatura

ambiente antes de conectarlo a la toma de alimentación.

- Las piezas de este producto pueden estar hechas de vidrio. Manéjelas con cuidado para evitar sufrir daños personales o que el producto resulte dañado.

Riesgo de sobrecalentamiento.

- Nunca instale este producto en un espacio reducido. Deje siempre un espacio de 10 cm, como mínimo, en torno al producto para que se ventile. Asegúrese de que las ranuras de ventilación del producto nunca están cubiertas por cortinas u otros objetos.

Riesgo de contaminación

- No mezcle pilas (antiguas y nuevas, o de carbón y alcalinas, etc.).
- Riesgo de explosión si las pilas de sustitución no son correctas. Sustitúyala solo con una del mismo tipo o equivalente.
- Quite las pilas si se han agotado o si el mando a distancia no se va a utilizar durante un largo período de tiempo.
- Las pilas contienen sustancias químicas, por lo que debe desecharlas correctamente.

¡Riesgo de ingestión de las pilas!

- La unidad/mando a distancia puede incluir una pila tipo moneda/botón que puede ingerirse. Mantener siempre la pila fuera del alcance de los niños. Si se ingiere, la pila puede provocar lesiones graves o la muerte. Pueden producirse quemaduras internas graves en un plazo de dos horas después de la ingestión.
- Si sospecha que ha ingerido o tiene una pila en el interior de cualquier parte del cuerpo, consulte a un médico inmediatamente.
- Cuando cambie las pilas, mantenga siempre todas las pilas nuevas y usadas fuera del alcance de los niños. Asegure que el compartimiento de las pilas está completamente cerrado después de cambiar la pila.

- Si el compartimiento de las pilas no puede cerrarse completamente, deje de utilizar el producto. Manténgalo fuera del alcance de los niños y póngase en contacto con el fabricante.



Aparato de Clase II con doble aislamiento y sin toma de tierra protegida.

Cuidado del producto

Utilice únicamente un paño de microfibra para limpiar el producto.

Conservación del medioambiente

Desecho del producto y de las pilas usadas



El producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.



Este símbolo en un producto significa que el producto cumple con la directiva europea 2012/19/EU.



Este símbolo significa que el producto contiene pilas o baterías contempladas por la directiva europea 2013/56/UE, que no se deben tirar con la basura normal del hogar. Infórmese sobre el sistema local sobre la recogida selectiva de pilas y productos

eléctricos y electrónicos. Siga la normativa local y nunca deseche el producto y las pilas con la basura normal del hogar. El correcto desecho de los productos y las pilas usadas ayuda a evitar consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana.

Cómo retirar las pilas desechables

Para retirar las pilas desechables, consulte la sección de instalación de las pilas.

Conformidad

CE 0560

Este producto cumple los requisitos de interferencias de radio de la Comunidad Europea.

Por la presente, Gibson Innovations declara que este producto cumple los requisitos fundamentales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 1999/5/EC.

Encontrará la declaración de conformidad en www.p4c.philips.com.

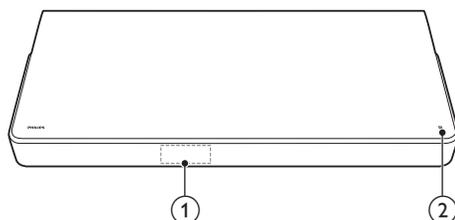
2 Producto

Le felicitamos por su compra y le damos la bienvenida a Philips. Para poder beneficiarse por completo de la asistencia que ofrece Philips (por ejemplo, notificación de actualizaciones de software de productos), registre el producto en www.philips.com/welcome.

Unidad principal

Esta sección incluye una descripción general de la unidad principal.

Vista frontal

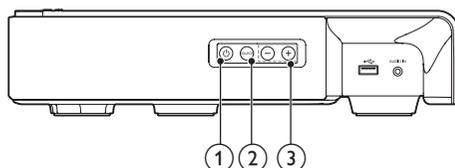


① Pantalla

② Etiqueta NFC

Toque la etiqueta del dispositivo con NFC para realizar la conexión Bluetooth.

Vista lateral



① 

Enciende el producto o activa el modo de espera del mismo.

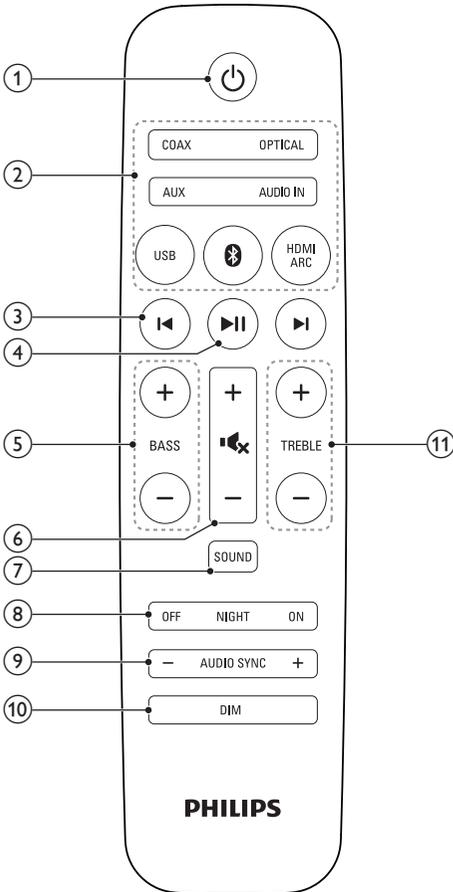
② SOURCE

Selecciona una fuente de entrada para este producto.

- ③ +/- (Volumen)
Aumenta o disminuye el volumen.

Mando a distancia

Esta sección incluye una descripción general del mando a distancia.



- ① **⏻ (Modo de espera activado)**
Enciende el producto o activa el modo de espera del mismo.

- ② **Botones de origen**
- **COAX:** cambia la fuente de audio a la conexión coaxial.

- **OPTICAL:** cambia la fuente de audio a la conexión óptica.
- **AUX:** cambia la fuente de audio a la conexión de AUX.
- **AUDIO IN:** cambia la fuente de audio a la conexión MP3 (toma de 3,5 mm).
- **USB:** cambia al modo USB.
- **📶:** cambia al modo Bluetooth.
- **HDMI ARC:** cambia la fuente a la conexión HDMI ARC.

- ③ **◀ / ▶ (Anterior/siguiente)**
Salta a la pista anterior o siguiente en el modo USB y el modo Bluetooth (solo para dispositivos Bluetooth compatibles con AVRCP).

- ④ **▶ || (Reproducir/poner en pausa)**
Inicia, hace una pausa o reanuda la reproducción en el modo USB y el modo Bluetooth (solo para dispositivos Bluetooth compatibles con AVRCP).

- ⑤ **BASS +/-**
Aumenta o disminuye los graves.

- ⑥ **Control de volumen**
- **+/-:** Aumenta o disminuye el volumen.
 - **🔊:** Silencia o restaura el nivel de sonido.

- ⑦ **SOUND**
Permite seleccionar un modo de sonido.

- ⑧ **NIGHT ON/OFF**
Activa o desactiva el modo nocturno.

- ⑨ **AUDIO SYNC +/-**
Aumenta o disminuye el retardo de audio.

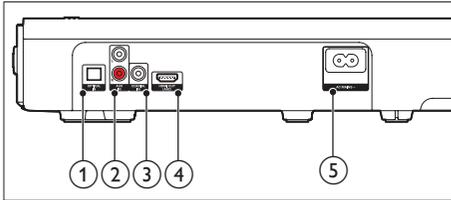
- ⑩ **DIM**
Ajusta el brillo del panel de visualización para este producto.

- ⑪ **TREBLE +/-**
Aumenta o disminuye los agudos.

Conectores

Esta sección incluye una descripción general de los conectores disponibles en este producto.

Conectores posteriores



1 OPTICAL IN

Conecta la salida de audio óptica del televisor o de un dispositivo digital.

2 AUX IN L/R

Conecta una salida de audio analógica del televisor o de un dispositivo analógico.

3 COAXIAL IN

Conecta una salida de audio coaxial del televisor o de un dispositivo digital.

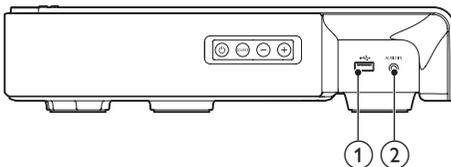
4 HDMI OUT (ARC)

Conecta la entrada HDMI del televisor.

5 CONEXIÓN DE LA FUENTE DE ALIMENTACIÓN

Se conecta a la fuente de alimentación.

Conectores laterales



1

- Entrada de audio de un dispositivo de almacenamiento USB.
- Actualiza el software de este producto.

2 AUDIO IN

Entrada de audio de, por ejemplo, un reproductor de MP3 (toma de 3,5 mm).

3 Ubicación

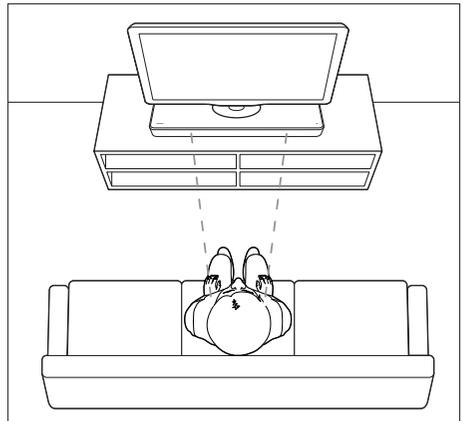
Colocación de la unidad principal

Este producto está diseñado para que se coloque debajo del televisor:

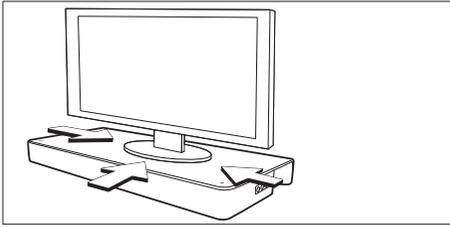
Precaución

- El producto está diseñado para televisores que no pesen más de 24 kg. No coloque un televisor tipo CRT sobre este producto.
- No coloque el producto en carritos, baldas, soportes o mesas inestables. En caso de hacerlo, este se podría caer y provocar lesiones graves y daños importantes en el producto.
- Asegúrese de que las aberturas de ventilación del panel trasero no estén bloqueadas.
- No cambie la posición del producto después de colocar el televisor encima del mismo.

- 1 Coloque el producto sobre cualquier superficie plana y estable cerca del televisor. Luego ponga el televisor sobre el producto.



- 2 Asegúrese de que la base de televisor está centrada y no se inclina sobre alguno de sus bordes.



Consejo

- Si la base del televisor es demasiado grande como para ponerla encima de este producto, coloque el producto en otra ubicación, como en una balda abierta debajo el televisor, lo suficientemente cerca como para poder conectar el cable de audio. También puede montar el televisor en la pared, encima del producto.
- Si su televisor incorpora un dispositivo para que no se vuelque, instálelo de acuerdo con las instrucciones del fabricante y ajuste la cinta de sujeción tras colocar el televisor encima del producto.
- Si va a colocar el producto en un mueble o estante, para conseguir un rendimiento de audio óptimo, asegúrese de que la parte frontal quede lo más cerca posible del borde delantero.
- Si va a colocar el producto contra la pared, asegúrese de que haya al menos un espacio de 2,5 cm de separación en la parte trasera.

4 Conectar

En esta sección, le ayudaremos a conectar este producto a un televisor y a otros dispositivos. Para obtener información sobre las conexiones básicas de este producto y los accesorios, consulte la guía de inicio rápido.



Nota

- Para ver su identificación y la tasa de alimentación, consulte la placa de modelo situada en la parte posterior o inferior del producto.
- Antes de realizar cualquier conexión o cambiarla, asegúrese de que todos los dispositivos estén desconectados de la toma de alimentación.

Conexión al televisor

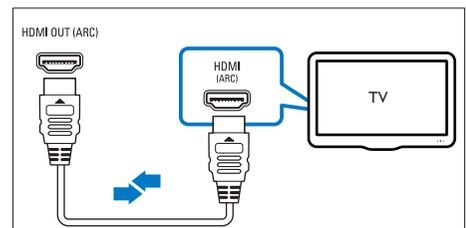
Conecte el producto a un televisor para ver vídeos. Puede escuchar el sonido del televisor a través del producto.

Utilice el método de conexión de mayor calidad disponible en el producto y en el televisor.

Conexión al televisor mediante HDMI (ARC)

Calidad de audio óptima

El producto es compatible con HDMI con Audio Return Channel (ARC). Si el televisor es compatible con HDMI ARC, podrá escuchar el sonido del televisor a través de este producto utilizando un solo cable HDMI.



1 Mediante un cable HDMI de alta velocidad, conecte el conector **HDMI OUT (ARC)** del producto al conector **HDMI ARC** del televisor:

- El conector **HDMI ARC** del televisor podría estar indicado de otra forma. Para obtener más información, consulte el manual de usuario del televisor.

2 En el televisor, active las funciones HDMI-CEC. Para obtener más información, consulte el manual de usuario del televisor.

Nota

- Si el televisor es compatible con HDMI ARC, conecte un cable de audio para escuchar el audio del televisor a través del producto.
- Si el televisor dispone de un conector DVI, puede utilizar un adaptador de HDMI/DVI para conectar el sistema de cine en casa al televisor. No obstante, puede que algunas funciones no estén disponibles.

Conexión del audio del televisor y de otros dispositivos

Reproduzca audio desde el televisor u otros dispositivos a través de los altavoces de este producto.

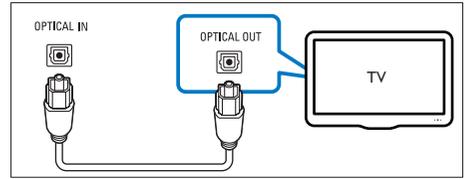
Utilice el método de conexión de mayor calidad disponible en el televisor, en el producto y en otros dispositivos.

Nota

- Cuando el producto y el televisor están conectados a través de **HDMI ARC**, no es necesario utilizar una conexión de audio.

Opción 1: conexión del audio a través de un cable óptico digital

Calidad de audio óptima

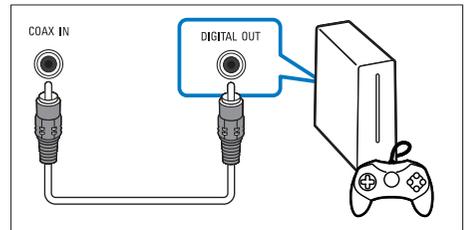


1 Mediante un cable óptico, conecte el conector **OPTICAL IN** del producto al conector **OPTICAL OUT** del televisor o de otro dispositivo.

- El conector óptico digital podría estar indicado como **SPDIF** o **SPDIF OUT**.

Opción 2: conexión del audio a través de un cable coaxial digital

Calidad de audio óptima

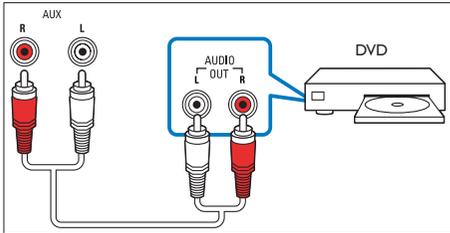


1 Mediante un cable coaxial, conecte el conector **COAXIAL IN** del producto al conector **COAXIAL/DIGITAL OUT** del televisor o de otro dispositivo.

- El conector coaxial digital podría estar indicado como **DIGITAL AUDIO OUT**.

Opción 3: conexión del audio a través de cables de audio analógicos

Calidad de audio básica



- 1 Mediante un cable analógico, conecte los conectores **AUX IN** del producto a los conectores **AUDIO OUT** del televisor o de otro dispositivo.

5 Uso del producto

En esta sección, le ayudaremos a utilizar este producto para reproducir una amplia variedad de contenido.

Antes de comenzar

- Ha realizado las conexiones necesarias que se describen en la guía de inicio rápido y en el manual de usuario.
- Cambie este producto a la fuente correcta para los otros dispositivos.

Ajuste del volumen

- 1 Pulse **+/- (Volumen)** para aumentar o reducir el nivel de volumen.
 - Para silenciar el sonido, pulse **⏏**.
 - Para restablecer el sonido, pulse **⏏** de nuevo o pulse **+/- (Volumen)**.

Elección del sonido

En esta sección, le ayudaremos a elegir el sonido ideal para sus vídeos o su música.

Modo de sonido

Seleccione modos de sonidos predefinidos que se adapten a sus vídeos o su música.

- 1 Pulse **SOUND** para seleccionar una opción de sonido en el panel de visualización.
 - **POWER**: disfrute de sonidos emocionantes de arcade; ideal para vídeos de acción o fiestas.
 - **BRIGHT**: aporte un poco de diversión a las películas y la música más aburridas añadiendo efectos de sonido.

- **CLEAR:** escuche cada detalle de la música y disfrute de diálogos claros en las películas.
- **WARM:** disfrute de los diálogos y las voces de la música con comodidad.
- **PERSONAL:** personalice el sonido según sus preferencias.
- **BALANCED:** experimente el sonido original de las películas y la música, sin efectos de sonido adicionales.

Ecuadorador

Cambie la configuración de alta frecuencia (agudos) y baja frecuencia (graves) de este producto.

- 1 Pulse **TREBLE +/-** o **BASS +/-** para cambiar el nivel de agudos o graves.

Sincronización de vídeo y sonido

Si el audio y el vídeo no están sincronizados, retrase el audio para que se corresponda con el vídeo.

- 1 Pulse **AUDIO SYNC +/-** para sincronizar el audio con el vídeo.

Modo nocturno

Para una escucha relajada, el modo nocturno reduce el volumen de sonidos fuertes al reproducir audio. El modo nocturno solo está disponible para las pistas de sonido Dolby Digital.

- 1 Pulse **NIGHT ON/OFF** para activar o desactivar el modo nocturno.

Reproducción de audio a través de Bluetooth

A través de Bluetooth, conecte el producto al dispositivo Bluetooth (como un iPad, iPhone, iPod touch, teléfono Android o portátil) y podrá escuchar los archivos de audio almacenados en el dispositivo.

Qué necesita

- Un dispositivo Bluetooth compatible con el perfil Bluetooth A2DP, AVRCP y con la versión de Bluetooth 4.0 + EDR.
- El alcance de funcionamiento entre este producto y un dispositivo Bluetooth es de unos 10 metros.

- 1 Pulse **0** en el mando a distancia para activar el modo Bluetooth en este producto.
 - ↳ Parpadea **BT** en el panel de visualización.
- 2 En el dispositivo Bluetooth, active la función Bluetooth, busque y seleccione **Philips HTL5130B** para iniciar la conexión (consulte el manual de usuario del dispositivo Bluetooth para saber cómo se activa la función Bluetooth).
 - ↳ Durante la conexión, parpadea **BT** en el panel de visualización.
- 3 Espere hasta que el producto emita un pitido.
 - ↳ Cuando la conexión Bluetooth se establezca correctamente, se mostrará **BT** en el panel de visualización.
 - ↳ Si la conexión falla, parpadea **BT** en el panel de visualización de forma continua.
- 4 Seleccione y reproduzca archivos de audio o música en el dispositivo Bluetooth.
 - Durante la reproducción, si se recibe una llamada, la reproducción de música se pone en pausa. La reproducción se reanuda cuando finaliza la llamada (esta función depende del dispositivo móvil conectado).
 - Si su dispositivo Bluetooth es compatible con el perfil AVRCP, puede pulsar **◀/▶** en el mando a distancia para saltar una pista o pulsar **▶||** para poner en pausa/reanudar la reproducción.

- 5 Para salir del modo Bluetooth, seleccione otra fuente.
- Al volver al modo Bluetooth, la conexión Bluetooth permanecerá activa.

Nota

- La transmisión de música se puede interrumpir si hay obstáculos entre el dispositivo y el producto, como una pared, una carcasa metálica que cubra el dispositivo u otro dispositivo cercano que funcione en la misma frecuencia.
- Si desea conectar el producto a otro dispositivo Bluetooth, mantenga pulsado **8** en el mando a distancia para desconectar el dispositivo Bluetooth actual.

Conexión Bluetooth a través de NFC

NFC (comunicación de campo cercano) es una tecnología que permite la comunicación inalámbrica de corto alcance entre dispositivos con NFC, como los teléfonos móviles.

Qué necesita

- Un dispositivo Bluetooth con función NFC.
- Para realizar el emparejamiento, toque el dispositivo con NFC en la etiqueta NFC de este producto.

1 Active NFC en el dispositivo Bluetooth (consulte el manual de usuario del dispositivo para ver más detalles).

2 Toque el dispositivo con NFC en la etiqueta NFC de este producto hasta que emita un pitido.

- Cuando realice la conexión por primera vez, en algunos dispositivos móviles aparece un mensaje que le recordará que realice el emparejamiento. Seleccione "Sí" para realizar la conexión.

↳ Cuando la conexión Bluetooth se establezca correctamente, se mostrará **BT** en el panel de visualización.

↳ Si la conexión falla, parpadea **BT** en el panel de visualización de forma continua.

3 Seleccione y reproduzca archivos de audio o música en el dispositivo con NFC.

- Para cancelar la conexión, vuelva a tocar el dispositivo con NFC en la etiqueta NFC de este producto.

Dispositivos de almacenamiento USB

Disfrute del audio de un dispositivo de almacenamiento USB, como un reproductor de MP3, un dispositivo de memoria flash USB, etc.

Qué necesita

- Un dispositivo de almacenamiento USB formateado para sistemas de archivos FAT o NTFS y compatible con la clase de almacenamiento masivo.
- Un archivo MP3 o WMA en un dispositivo de almacenamiento USB

1 Conecte un dispositivo de almacenamiento USB a este producto.

2 Pulse **USB** en el mando a distancia.

3 Utilice el mando a distancia para controlar la reproducción.

- Pulse **▶||** para iniciar, pausar o reanudar la reproducción.
- Pulse **◀ / ▶** para pasar a la pista anterior o a la siguiente.
- Durante la reproducción del USB, mantenga pulsado **USB** para seleccionar uno de los siguientes modos de reproducción.
 - **ONE REPEAT**: repite la pista actual.
 - **ALL RPT**: repite todas las pistas de todas las carpetas.
 - **SHUFFLE**: reproduce de forma aleatoria en todas las carpetas.
 - **OFF RPT**: permite salir del modo de repetición o de reproducción aleatoria.



Nota

- Este producto es compatible con archivos WMA convertidos mediante el Reproductor de Windows Media (es posible que los archivos WMA convertidos a través de otros convertidores de formato de archivo no funcionen).
- Si un dispositivo de almacenamiento USB tiene una biblioteca multimedia grande, tardará un tiempo en cargar esos contenidos.
- Puede que este producto no sea compatible con determinados tipos de dispositivos de almacenamiento USB.
- Si utiliza un cable de extensión USB, un hub USB o un lector múltiple USB, puede que no se reconozca el dispositivo de almacenamiento USB.
- Los protocolos PTP y MTP de cámaras digitales no son compatibles.
- No extraiga el dispositivo de almacenamiento USB mientras se está leyendo.
- Los archivos de música con protección DRM (MP3, WMA) no son compatibles.
- Compatibilidad con un puerto USB: 5 V --- 1 A.

reproductor de MP3

Conecte el reproductor de MP3 para reproducir archivos de audio o música.

Qué necesita

- Un reproductor de MP3.
- Un cable de audio estéreo de 3,5 mm.

1 Mediante el cable de audio estéreo de 3,5 mm, conecte el reproductor de MP3 al conector **AUDIO IN** del producto.

2 Pulse **AUDIO IN** en el mando a distancia.

3 Pulse los botones del reproductor de MP3 para seleccionar y reproducir archivos de audio o música.

Auto standby

Al reproducir contenidos multimedia desde un dispositivo conectado, el producto cambia automáticamente al modo de espera después de 18 minutos de inactividad y si no se reproduce audio o vídeo desde un dispositivo conectado.

Ajuste del brillo de la pantalla

Puede pulsar **DIM** varias veces para seleccionar un nivel de brillo diferente del panel de visualización de este producto.

Aplicación de ajustes de fábrica

Puede restablecer este producto a la configuración predeterminada programada en la fábrica.

- 1** En cualquier modo de fuente, pulse en el mando a distancia **Volume -**, **BASS -** y **TREBLE -** en orden en menos de tres segundos.
↳ Cuando finalice el proceso de restauración de los ajustes de fábrica, el producto se apaga y se vuelve a encender automáticamente.

6 Actualización de software

Para disponer de las mejores funciones y asistencia, actualice el producto con el software más reciente.

Comprobación de la versión del software

- 1 En la fuente **HDMI ARC**, pulse en el mando a distancia **TREBLE -**, **BASS -** y **Volume -** en orden en menos de tres segundos.
↳ En el panel de visualización, el producto muestra la versión del software.

Actualización de software mediante USB

- 1 Busque la versión del software más reciente en www.philips.com/support.
 - Busque su modelo y haga clic en "Software y controladores".
- 2 Descargue el software en un dispositivo de almacenamiento USB.
 - ① **Descomprima la descarga si está comprimida y asegúrese de que la carpeta descomprimida se llame "HTL5130B.bin".**
 - ② **Coloque la carpeta "HTL5130B.bin" en el directorio raíz.**
- 3 Conecte el dispositivo de almacenamiento USB al conector USB del producto.

- 4 Pulse **HDMI ARC** en el mando a distancia. Antes de que transcurran seis segundos, pulse **⏮** dos veces y **Volume +** una vez. A continuación, mantenga pulsado **SOUND**.
↳ Si se detecta un archivo de actualización, [UPG] parpadeará rápidamente.
↳ Si no se detecta un archivo de actualización, [ERROR] parpadeará lentamente.
- 5 Pulse **⏮** para iniciar la actualización.
↳ Se mostrará [UPG].
- 6 Espere hasta que se complete la actualización.
↳ Cuando la actualización finalice, el producto se apagará y se volverá a encender automáticamente.



Precaución

- No apague el aparato ni quite el dispositivo de almacenamiento USB durante la actualización del software, ya que puede dañar el producto.
- La actualización puede tardar hasta seis minutos.

7 Especificaciones del producto

Nota

- Las especificaciones y el diseño están sujetos a cambios sin previo aviso.

Amplificador

- Potencia de salida total: 150 W RMS (+/- 0,5 dB, 10 % THD)
- Respuesta de frecuencia: 20 Hz-20 kHz / ± 3 dB
- Relación señal/ruido: > 65 dB (CCIR) / (ponderado A)
- Sensibilidad de entrada:
 - AUX: 2 V RMS
 - AUDIO IN: 1 V RMS

Audio

- Entrada de audio digital S/PDIF:
 - Coaxial: IEC 60958-3
 - Óptica: TOSLINK

USB

- Compatibilidad: USB de alta velocidad (2.0)
- Clase compatible: clase de almacenamiento masivo USB (UMS)
- Sistema de archivos: FAT16, FAT32, NTFS
- Memoria máxima admitida: ≤ 64 GB
- Compatible con los formatos de archivo MP3 y WMA
- Frecuencia de muestreo:
 - MP3: 8 kHz, 11 kHz, 12 kHz, 16 kHz, 22 kHz, 24 kHz, 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
 - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Frecuencia de bits constante:
 - MP3: 8 kbps - 320 kbps
 - WMA: 32 kbps - 192 kbps
- Versión:
 - WMA: V7, V8, V9

Nota

- Este producto es compatible con archivos WMA convertidos mediante el Reproductor de Windows Media (es posible que los archivos WMA convertidos a través de otros convertidores de formato de archivo no funcionen).

Bluetooth

- Perfiles Bluetooth: A2DP, AVRCP
- Versión de Bluetooth: 4.0 + EDR

Unidad principal

- Fuente de alimentación: 110-240 V~; 50-60 Hz
- Consumo de energía: 50 W
- Consumo en modo de espera: $\leq 0,5$ W
- Impedancia del altavoz: 4 ohmios
- Controladores de los altavoces: 3 de rango completo de 2" + 1 woofer de 4"
- Dimensiones (ancho x alto x profundo): 713 x 75 x 325 mm
- Peso: 4,5 kg
- Temperatura y humedad de funcionamiento: de 0 °C a 45 °C, del 5% al 90% de humedad para todos los climas
- Temperatura y humedad de almacenamiento: de -40 °C a 70 °C, del 5% al 95%

Gestión de energía en modo de espera

- Si el producto permanece inactivo durante 18 minutos, cambia automáticamente al modo de espera o de espera en red.
- El consumo de energía en modo de espera o de espera en red es inferior a 0,5 W.
- Para desactivar la conexión Bluetooth, mantenga pulsado el botón de Bluetooth en el mando a distancia.

- Para activar la conexión Bluetooth, active la función Bluetooth en el dispositivo Bluetooth o a través de la etiqueta NFC (si está disponible).

Pilas del mando a distancia

- 1 x AAA-R03-1,5 V

8 Solución de problemas



Advertencia

- Riesgo de descarga eléctrica. No quite nunca la carcasa del producto.

Para que la garantía mantenga su validez, no trate nunca de reparar el producto usted mismo.

Si tiene algún problema a la hora de utilizar este producto, compruebe los siguientes puntos antes de solicitar una reparación. Si el problema sigue sin resolverse, puede obtener asistencia en www.philips.com/support.

Unidad principal

Los botones del producto no funcionan.

- Desconecte el producto de la fuente de alimentación durante unos minutos y, a continuación, vuelva a conectarlo.

Sonido

No se emite sonido a través de los altavoces de este producto.

- Conecte el cable de audio de este producto al televisor o a otros dispositivos. Sin embargo, no necesita una conexión de audio independiente si este producto y el televisor están conectados a través de una conexión **HDMI ARC**.
- Restablezca el producto a sus ajustes de la fábrica.
- En el mando a distancia, seleccione la entrada de audio correcta.
- Asegúrese de que el producto no esté silenciado.

Sonido distorsionado o eco.

- Si reproduce audio del televisor a través de este producto, asegúrese de que el televisor esté silenciado.

El audio y el vídeo no están sincronizados.

- Pulse **AUDIO SYNC +/-** para sincronizar el audio con el vídeo.

Bluetooth

Un dispositivo no se conecta a este producto.

- El dispositivo no admite los perfiles compatibles necesarios para el producto.
- No ha activado la función Bluetooth del dispositivo. Consulte el manual de usuario del dispositivo para saber cómo activar esta función.
- El dispositivo no está bien conectado. Conecte el dispositivo correctamente.
- El producto ya está conectado a otro dispositivo Bluetooth. Desconecte el dispositivo conectado e inténtelo de nuevo.

La calidad de la reproducción de audio desde un dispositivo Bluetooth es deficiente.

- La recepción Bluetooth es débil. Mueva el dispositivo más cerca de este producto, o elimine cualquier obstáculo entre el dispositivo y este producto.

El dispositivo Bluetooth conectado se conecta y desconecta continuamente.

- La recepción Bluetooth es débil. Mueva el dispositivo más cerca de este producto, o elimine cualquier obstáculo entre el dispositivo y este producto.
- Desactive la función Wi-Fi en el dispositivo Bluetooth para evitar interferencias.
- En algunos dispositivos Bluetooth, la conexión Bluetooth se puede desactivar automáticamente para ahorrar energía. Eso no indica un mal funcionamiento del producto.

NFC

Un dispositivo no se puede conectar a este producto mediante NFC.

- Asegúrese de que el dispositivo es compatible con NFC.
- Asegúrese de que la función NFC está activada en el dispositivo (consulte el manual de usuario del dispositivo para ver más detalles).
- Para realizar el emparejamiento, toque el dispositivo con NFC en la etiqueta NFC de este producto.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Gibson is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



The N Mark is a trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.



Specifications are subject to change without notice
2015 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.

HTL5130B_12_UM_V3.0

